
ICANN84 | Ежегодное общее собрание — геополитический форум: итоги ВВУИО+20
27 октября 2025 года (понедельник), 10:45 – 12:15 по IST

ЯНИС КАРКЛИНС
(JANIS KARKLINS):

Заседание в формате консультаций с сообществом с Его Превосходительством г-ном Экителой Локаале, действующим представителем и послом Кении в Организации Объединенных Наций в Нью-Йорке, который также представляет Ее Превосходительство посла Албании Янину, которая не смогла присоединиться к нам сегодня для участия в этих консультациях.

Это заседание носит консультативный характер. После выступления Его Превосходительства посла Локаале я предоставляю слово сообществу, чтобы они могли высказать свои мнения, комментарии и задать послу вопросы о процессе анализа итогов ВВУИО+20 и предстоящей обзорной конференции, которая должна состояться в Нью-Йорке в середине декабря.

Посол Локаале и посол Янина были назначены Генеральным секретарем Организации Объединенных Наций для совместного содействия процессу подготовки итогового документа. Посол является ключевым лицом в обработке всех комментариев по этому документу, поступающих от

Примечание. Следующий документ представляет собой расшифровку аудиофайла в текстовом виде. Хотя расшифровка максимально точная, иногда она может быть неполной или неточной в связи с плохой слышимостью некоторых отрывков и грамматическими исправлениями. Она публикуется как вспомогательный материал к исходному аудиофайлу, но ее не следует рассматривать как аутентичную аудиозапись.

государств-членов и других заинтересованных сторон, и возглавит финальные переговоры в декабре.

Пожалуйста, используйте эту возможность, чтобы пообщаться с послом Локаале. А сейчас я хотел бы пригласить посла выступить со вступительным словом. Господин посол, прошу вас.

ЭКИТЕЛА ЛОКААЛЕ
(EKITELA LOKAALE):

Спасибо, посол Карклинс, и всем доброе утро! Позвольте мне начать с выражения благодарности ICANN за это очень и очень любезное приглашение. Для меня всегда большая честь иметь возможность присоединиться к этому активному техническому сообществу в обсуждении итогов ВВУИО. Позвольте мне также принести извинения моей коллеги, посла Янины из Албании, которая хотела бы быть здесь с нами сегодня утром, но из-за проблем с транспортом она не смогла приехать. Однако она очень внимательно следит за этими обсуждениями.

Итак, коллеги, как я уже сказал, для нас было большой привилегией взаимодействовать с вами с момента нашего назначения — мне пришлось поправить посла Карклинса, председателя Генеральной ассамблеи, а не Генерального секретаря, — в качестве сокоординаторов этого процесса.

Мы помним, что ВВУИО — это процесс, который начался 20 лет назад. Это тот случай, когда он внес огромный вклад в

развитие цифровой трансформации во многих частях мира. И в этом процессе заключается одно уникальное наследие — использование модели консультаций с участием многих заинтересованных сторон.

Когда мы приступили к этому процессу, мы прекрасно осознавали, что именно это нас и ждет. В отличие от многих других межправительственных процессов, в которых участвуют главным образом государства-члены, ВВУИО по своей сути является процессом, в котором участвуют техническое сообщество, частный сектор, гражданское общество, правительства и широкий круг заинтересованных сторон. Приступая к своей работе, мы стремились создать условия, где сообщество многих заинтересованных сторон могло бы участвовать в консультациях на протяжении всего процесса.

Одним из первых шагов стало создание неформальной консультативной группы с участием многих заинтересованных сторон, объединяющей представителей вашего сообщества. И эта консультативная группа была очень и очень полезна для нас как координаторов, потому что теперь они могут получать, обрабатывать, фильтровать и передавать нам некоторые из поступающих от вас вопросов, вызывающих опасения. И многие из этих замечаний были учтены в первоначальных версиях документа, но я думаю,

более существенно они прозвучали в последующих версиях итогового документа, и я говорю о Проекте 0.

Следующее, что мы пытались сделать, — это создать условия, в которых мультистейкхолдерные группы могли бы работать совместно с государствами-членами. Например, на прошлой неделе у нас состоялось совместное заседание, на котором государства-члены и члены сообщества многих заинтересованных сторон смогли присутствовать в одном зале, хотя и виртуально. Мы считаем, что это способ развития концепции ВВУИО. Очень кратко, потому что мне интереснее услышать ваше мнение и узнать, есть ли у вас какие-либо вопросы.

В ходе консультаций, которые мы провели, возникло несколько вопросов. Во-первых, необходимо подтвердить концепцию ВВУИО относительно информационного общества, ориентированного на людей, инклюзивного и направленного на развитие. Я думаю, что в целом нет никаких сомнений относительно актуальности и важности концепции ВВУИО.

Второе, что бросилось в глаза, как я уже упоминал в своих замечаниях, это то, что все хотят, чтобы мы продолжили использовать модель с участием многих заинтересованных сторон в процессе формирования отчетов, а также чтобы в окончательном документе были отражены проблемы, вызывающие опасения различных заинтересованных сторон.

Например, в Проектах 0 вы увидите, — и я могу обещать вам, что в последующих проектах теперь будет отражено признание технического сообщества как одной из заинтересованных сторон в этом процессе —, чего ранее не было, и это вытекало из наших с вами договоренностей.

В-третьих, ключевая роль прав человека в работе консультативной группы. И развивающиеся, и развитые страны едины во мнении, что права человека имеют первостепенное значение. Хотя существуют расхождения в вопросе о том, на чем делать акцент: некоторые говорят о всем спектре прав человека, но группа из, скажем, [семи], например, особенно подчеркивают право на развитие. Есть и другие, кто хотел бы, чтобы Управлению Верховного комиссара ООН по правам человека была отведена более заметная роль — и так далее.

Наконец, есть моменты, по которым мнения немного расходятся, хотя я не думаю, что эти расхождения обязательно непреодолимы. Но на ранних этапах любых переговоров обычно возникают расхождения во взглядах. И не пытаюсь предвосхитить результаты последующих процессов, например, как относиться к GDC и ВВУИО, существует точка зрения, согласно которой необходимо найти способ обеспечить согласованность между ними, чтобы избежать дублирования и создания параллельных механизмов или даже процессов, в то время как другие считают, что эти два направления следует оставить раздельными. ВВУИО

необходимо пройти свой путь, и GDC с его установленными процессами также должны иметь возможность развиваться самостоятельно. Я думаю, что именно в этой области мы, как координаторы, будем интенсивно работать над достижением большей согласованности.

Многим людям из развивающихся стран близка идея о необходимости уделять больше внимания наращиванию потенциала, передаче технологий и инвестированию в механизмы финансирования. Заинтересованные стороны из развитых стран не обязательно против этого, они не выступают против этого, но есть и те, кто считает, что, возможно, это должно быть на добровольной основе. Если это передача технологий, то они соглашались, но тогда это должно быть на основе добровольных соглашений и так далее.

Коллеги, я здесь от своего имени и от имени посла Янины, чтобы выслушать ваше мнение. Потому что, как я уже упоминал 7 ноября, мы планируем выпустить первую версию итогового документа. Но в промежуточный период пройдут дополнительные консультации с агентствами ООН, а затем и с вашими представителями. Я думаю, что у мультистейкхолдерной группы будет возможность пообщаться с делегациями в Нью-Йорке. Это предложение я вынес на этой встрече вчера вечером или сегодня утром, и я намерен поделиться им со своей коллегой послом Яниной. С учетом всех этих замечаний, я с нетерпением жду

возможности выслушать вас и, возможно, прояснить какие-либо моменты, которые потребуют уточнения. Спасибо.

ЯНИС КАРКЛИНС:

Ваше Превосходительство, благодарю вас за ценные замечания. Как вы упомянули, вы здесь для того, чтобы слушать, и я надеюсь, что члены сообщества будут активно участвовать и использовать эту возможность высказать свои комментарии, возможно, в формате вопросов, в отношении Проекта 0 итогового документа, который два сокоординатора опубликовали некоторое время назад, а также комментарии, представленные государствами-членами и другими заинтересованными сторонами по Проекту 0.

Я также хотел бы сказать, что в этом зале присутствуют некоторые члены консультативной группы многих заинтересованных сторон. И если кто-либо из членов сообщества также захочет высказать мнение, касающееся или представляющее интерес для этой консультативной группы с участием многих заинтересованных сторон, они находятся здесь и, безусловно, внимательно выслушают все такие комментарии.

С этими словами я хотел бы включить микрофоны для встречи в формате «вопрос-ответ». Я думаю, что в зале установлена эта традиционная система. Два микрофона. Пожалуйста, подходите к микрофонам и озвучивайте ваши комментарии. Если их много, пожалуйста, постарайтесь быть лаконичными.

Две минуты, может быть, немного больше в начале и меньше в конце заседания. Я вижу, что там уже образовалась очередь. Первой будет вот та леди. Пожалуйста, представьтесь. Это также принято здесь, на конференциях ICANN.

СУЛИНА АБДУЛЛА
(SULYNA ABDULLAH):

Благодарю вас, посол Карклинс. Доброе утро, посол Локаале. Меня зовут Сулина Абдулла, я руководитель стратегического отдела Международного союза электросвязи (МСЭ). Хочу поблагодарить ICANN за проведение этого заседания. Также благодарю посла Локаале и посла Янину за презентацию Проекта 0 и руководство инклюзивным и очень открытым процессом. Что ж, как специализированное учреждение ООН по цифровым технологиям, МСЭ принимал активное участие в подготовке отчета по итогам ВВУИО+20, откликаясь на призывы сокоординаторов и организуя консультации с участием многих заинтересованных сторон на мероприятиях высокого уровня ВВУИО 2024 и 2025 годов, которые были переименованы по модели Форума ВВУИО.

Теперь мы внесли свой вклад в Проект 0, выделив существующие виды деятельности и процессы, гарантируя отсутствие дублирования ресурсов. Многие, возможно, не знают, но ВВУИО зародилась на Полномочной конференции МСЭ 1998 года. И на обоих этапах, в 2003 и 2005 годах, мы выполняли функции секретариата и были полностью вовлечены в этот процесс. За последние 20 лет мы руководили

реализацией всех направлений деятельности ВВУИО, координировали развитие инфраструктуры информационных и коммуникационных технологий (ICT), наращивание потенциала, обеспечение кибербезопасности и создание благоприятной среды, а также многое другое. Мы сотрудничаем более чем с 50 партнерами в системе ООН, в частности с UNESCO, ПРООН и ЮНКТАД, и добились системной согласованности благодаря ежегодным встречам по направлениям деятельности и Форуму ВВУИО. Мы по-прежнему привержены расширению роли Форума для еще более широкого взаимодействия с заинтересованными сторонами и повышения согласованности политики.

У нас есть сообщество — Форум ВВУИО, которое насчитывает более 2,5 миллионов человек, взаимодействующих с нами через базу данных мониторинга, награды ВВУИО Prizes, а также существует UNGIS, постоянным секретариатом которого мы являемся. Недавно именно Целевая группа ООН по вопросам информационного общества (UNGIS) предоставила карту внедрения Глобального цифрового договора (GDC).

За два десятилетия существенных технологических, политических и экономических изменений структура ВВУИО доказала свою перспективность, отказоустойчивость, адаптивность и инклюзивность. Мне нужна еще минута. Положив начало эпохе интернета, ВВУИО и сегодня служит актуальной точкой отсчета. Форум ВВУИО выдерживает

испытание временем, потому что был построен на принципах, достаточно широких, чтобы учитывать эволюцию, ориентированную на людей и развитие, а также на участие многих заинтересованных сторон. За последние два десятилетия мировое сообщество перешло от построения информационного общества к расширению доступа с использованием широкополосной связи для доступа и к обеспечению цифровой трансформации, а теперь и к решению задач управления и регулирования цифровых и новых технологий.

Каждая фаза цифровой эпохи нашла свое отражение в ВВУИО. На протяжении всего этого времени это служило стабильным механизмом для взаимодействия и подотчетности. Все направления деятельности остаются актуальными, и форум продолжает объединять сообщества. Как сказал посол Локаале, ВВУИО действительно выдержала испытание временем, поскольку она сформировала живую концепцию.

Отчет о 20-летней деятельности является поворотным моментом для мирового сообщества, чтобы вновь подтвердить эти принципы и расширить GDC, а ВВУИО по-прежнему оставалась базовой структурой для управления технологическими изменениями после 2025 года. По мере формирования отчета ВВУИО+20 МСЭ по-прежнему привержен тесному сотрудничеству со всеми партнерами и

воплощению общих обязательств в реальные долгосрочные результаты для сообществ по всему миру. Спасибо.

ЯНИС КАРКЛИНС:

Я благодарю представителя МСЭ за комментарии. Я передаю слово следующему докладчику у микрофона слева от меня.

РОЗАЛИЯ МОРАЛЕС
(ROSALIA MORALES):

Доброе утро, посол Локаале и господин Карклинс. Меня зовут Розалия Моралес, я исполнительный директор NIC Costa Rica, .CR ccTLD. Моя организация является частью Секретариата Коалиции технического сообщества за мультистейкхолдерное взаимодействие (ТССМ). Сообщество ТССМ признает, что в международном сообществе существует широкий спектр мнений по вопросам Проекта 0, и считает, что Проект 0 является многообещающим началом. В нашу коалицию и секретариат входят представители всех регионов, что позволяет поддерживать эту глобальную перспективу. Мы благодарим сокоординаторов за их активное взаимодействие с сообществом многих заинтересованных сторон и призываем их продолжать такое взаимодействие в ходе этого процесса.

Вчера секретариат ТССМ имел возможность встретиться с сокоординаторами. Сообщество ТССМ указало на необходимость мультистейкхолдерного подхода к дальнейшей работе по вопросам финансирования и устойчивости IGF, что было принято к сведению. Встреча

позволила лучше понять, как идет процесс, какие действия следует предпринять и какие возможности есть у ТССМ для участия. В целом мы отметили открытость сокоординаторов и открытость к нашим предложениям и наблюдениям.

Как представители компаний, организаций и групп, которые управляют критической инфраструктурой и службами, лежащими в основе интернета, мы решительно поддерживаем утверждение ценности и принципов мультистейкхолдерного сотрудничества и взаимодействия и приветствуем признание технического сообщества в качестве отдельной группы заинтересованных сторон. Мы представили несколько идей по дальнейшему совершенствованию Проекта 0, с которыми можно ознакомиться на нашем сайте tccm.global. Мы с нетерпением ждем следующих возможностей предоставить обратную связь в ноябре и продолжим работу по поддержке мультистейкхолдерной модели и участия технического сообщества в управлении интернетом. Спасибо.

ЯНИС КАРКЛИНС:

Спасибо за ваши комментарии. Далее, микрофон справа от меня. И если будут комментарии от интернет-сообщества, мы их озвучим между докладчиками. Прошу вас.

КУРТИС ЛИНДКВИСТ
(KURTIS LINDQVIST):

Спасибо, Ваше Превосходительство. Меня зовут Куртис Линдквист, я президент и генеральный директор ICANN. Хочу

публично повторить то, что уже говорилось в частном порядке. Мы благодарим вас за работу в Проекте 0. Думаю, что Проект 0 удался. Как вы знаете, мы поделились некоторыми дополнительными соображениями и комментариями по этому поводу.

Я просто хочу выделить три момента, в отношении которых мы очень уверены, и я был очень рад, что на них обратили внимание, а именно постоянный форум IGF, как вы упомянули в своем вступительном слове. Роль технического сообщества в признании этого факта очень и очень важна. Это очень позитивный шаг в Проекте 0. И наконец, подтверждение мультистейкхолдерной модели как правильной модели управления интернетом.

Я хотел бы добавить еще одну вещь, которую мы также считаем очень важной в Проекте 0 и на которую мы хотели бы обратить внимание, — это риск фрагментации. Я считаю, что это очень хорошее положение, которое мы поддерживаем: предотвращать фрагментацию и сохранять единообразие интернета. Это очень, очень важно, и мы очень рады этому факту. Спасибо.

ЯНИС КАРКЛИНС:

Спасибо, Куртис. Далее, микрофон слева от меня.

НЕНАЗВАВШАЯСЯ

ЖЕНЩИНА:

Всех выступающих попросим говорить немного медленнее для удобства перевода. Спасибо.

АННА ОСТЕРЛИНК

(ANNA OOSTERLINCK):

Большое спасибо. Меня зовут Анна Остерлинк, я говорю от имени Article 19, местной и глобальной правозащитной организации, которая занимается вопросами свободы выражения мнений и связанными с ней правами. Мы также являемся членом Глобальной коалиции по цифровым правам ВВУИО.

Посол Локаале, очень приятно снова вас видеть. И я хочу начать с выражения огромной благодарности вам и вашим коллегам за то, что вы так открыто взаимодействуете со всеми заинтересованными сторонами. Мы очень благодарны вам за это.

Мы считаем, что получился удачный Проект 0. Мы приветствуем создание Форума по управлению интернетом (IGF) в качестве постоянного органа, стремящегося интегрировать GDC в структуру ВВУИО и укрепляющего концепцию мультистейкхолдерного взаимодействия. Но более всего мы приветствуем то, что Проект 0 четко закрепляет концепцию ВВУИО в международном праве в области прав человека. Сегодня всему миру как никогда необходимо цифровое управление, основанное на правах человека.

Этот раздел полностью состоит из существующих формулировок в области прав человека в ООН, поэтому мы хотели бы призвать все государства-члены и все стороны, участвующие в этом процессе, отстаивать эти формулировки. Очень важно сохранить гармоничный подход, принятый в Проекте 0. И мы настоятельно призываем сокоординаторов постараться максимально содействовать этому процессу.

Хочу также внести процедурное предложение. Наша Глобальная коалиция по цифровым правам для ВВУИО опубликовала ряд писем с предложениями о том, как мы можем обеспечить участие многих заинтересованных сторон. Я понимаю, что по мере переноса переговоров в Нью-Йорк динамика может измениться. Но мы хотели бы искренне призвать сокоординаторов и государства-члены, которые могут меня сегодня услышать, по возможности обеспечить участие в переговорах многих заинтересованных сторон. Если не участвовать активно, то хотя бы наблюдать. Это действительно важный момент для всего сообщества, и мы все должны участвовать и иметь возможность быть его частью. Большое спасибо.

ЯНИС КАРКЛИНС:

Большое спасибо. Поскольку вопросов не прозвучало, мы продолжим комментировать и посмотрим, появятся ли вопросы позже. Пожалуйста, Анриетта.

АНРИЕТТА ЭСТЕРХЕЙЗЕН
(ANRIETTE ESTERHUYSEN):

Большое спасибо, Янис. И примите мои поздравления. И благодарность послу Локаале и команде Департамента по экономическим и социальным вопросам (DESA) ООН за организацию столь великолепного инклюзивного процесса. Меня зовут Анриетта Эстерхейзен, я представляю Ассоциацию прогрессивных коммуникационных технологий (APC), глобальную сеть гражданского общества, работающую в области развития и прав человека, а также являюсь членом Глобальной коалиции по цифровым правам для ВВУИО, и мы согласны с этими комментариями.

Хотелось бы остановиться конкретно на пункте 21. Это отличный Проект, но меня волнует один пункт, текст я приведу более или менее фрагментарно. В нем говорится о том, что 90% населения мира сейчас имеет возможность доступа в интернет, а 94% из них проживает в зоне покрытия 4G. Это может быть правдой, и я проверила факты. Но верно и то, что в Африке уровень проникновения сети интернет менее 40%. Фактически этот показатель снизился с 40% несколько лет назад до примерно 38% в настоящее время. Я считаю, что столь сильный акцент на развитии интернета в самом начале документа может непреднамеренно привести к тому, что мы снизим приоритетность масштабного проекта по созданию инклюзивного интернета, к которому будет подключен каждый человек на планете. Я считаю, что, возможно, было бы

полезно немного скорректировать текст или связать его с реальностью цифрового неравенства.

Именно в этом свете APC предложила в качестве приоритета финансирование и, в частности, создание рабочей группы, которая могла бы заняться вопросом финансирования реализации решений ВВУИО. Мы считаем, что если мы не создадим механизмы финансирования инклюзивной инфраструктуры, то через 20 лет мы снова столкнемся с тем неравенством, которое имеем сейчас. Оно может иметь другую форму, но все равно останется неравенством. Но, может быть, если вы сможете отреагировать на это, то найдутся возможности с этим справиться. Спасибо.

ЯНИС КАРКЛИНС:

Большое спасибо. Мы выслушаем еще нескольких выступающих, прежде чем я предоставлю вам слово, господин посол. Прошу вас.

ЭЛЛИ МАКДОНАЛЬД
(ELLIE MCDONALD):

Большое спасибо за предоставление этой возможности для конструктивного диалога. Меня зовут Элли Макдональд, и я выступаю от имени Global Partners Digital, правозащитной организации, занимающейся вопросами цифрового управления. Мы также являемся членом Глобальной коалиции по цифровым правам ВВУИО, и поэтому я поддерживаю два предыдущих выступления, которые мы услышали.

Большое спасибо, посол Локаале, за то, что вы снова присоединились к обсуждению перспектив. Мы искренне ценим вашу приверженность обеспечению инклюзивного процесса и вашу реальную готовность учитывать полученные отзывы. Мы также хотели бы поаплодировать вам за прекрасно подготовленный Проект 0. Есть много позитивных моментов, которые нам хотелось бы сохранить. Больше всего нам хотелось бы, чтобы в проекте был сохранен нужный баланс. Вот почему, по нашему мнению, так важно, чтобы прочная привязка к международному праву в области прав человека и сотрудничеству на основе мультистейкхолдерной модели сохранялась в качестве основы эффективного управления интернетом. Управление интернетом на основе прав человека имеет решающее значение для достижения целей ВВУИО и осуществления справедливой цифровой трансформации. Пункты 1, 9 и 10 введения и пункты 77–93 постановляющей части содержат множество важных ссылок, определяющих обязательства государств и информирующих негосударственных субъектов об их ответственности.

И если позволите, Ваше Превосходительство, я хотела бы задать несколько вопросов, а также высказать несколько предложений по этому процессу. В частности, у меня есть три вопроса. Первый вопрос: смогут ли неправительственные заинтересованные стороны как минимум наблюдать за межправительственными переговорами? Во-вторых, будут ли Редакция 1 и все последующие редакции опубликованы с

аннотациями, указывающими на изменения между проектами и предложениями государств-членов? И третий вопрос — будут ли, как вы уже делали ранее, приветствоваться письменные замечания по первой редакции и по всем последующим редакциям наряду с параллельными консультациями?

Задавая эти вопросы, мне также хотелось бы поблагодарить вас за все усилия, которые вы уже предприняли для внесения некоторых рекомендаций, предложенных сообществом заинтересованных сторон, в план из пяти пунктов и восемь практических рекомендаций, а также обратить ваше внимание на недавно опубликованные заявления, предлагающие 10 шагов для обеспечения инклюзивного участия на межправительственном этапе. Мы считаем, что крайне важно, чтобы неправительственные заинтересованные стороны могли продолжать следить за процессом, чтобы мы могли реагировать в режиме реального времени и предлагать практические советы и рекомендации, связанные с выдвигаемыми предложениями. Большое спасибо за внимание.

ЯНИС КАРКЛИНС:

Большое спасибо. Прежде чем предоставить слово послу, хочу предложить выслушать еще один комментарий. Прошу вас.

ВИТТОРИО БЕРТОЛА
(VITTORIO BERTOLA):

Спасибо. Меня зовут Витторио Бертола, я из Open-Xchange, частного сектора в техническом сообществе, а также бывший член рабочей группы по управлению интернетом, которая 20 лет назад создала IGF. Прежде всего, благодарю вас за подтверждение мандата IGF и его укрепление. Я считаю, что это очень хорошо.

Я просто хотел сделать общий комментарий и отметить одну вещь. Если вы спросите людей, что не так с интернетом, обычно они будут говорить о социально-экономическом влиянии таких технологий, как социальные медиа и искусственный интеллект, то есть о том, что происходит на уровне приложений, о том, как компании и люди используют интернет, а не на уровне технической инфраструктуры или архитектуры интернета.

Конечно, нам необходимо найти способ обеспечить более широкое участие заинтересованных сторон в решениях, которые в настоящее время принимаются лишь очень немногими, очень крупными компаниями из одной или максимум двух стран. Думаю, это проблема политики. Это может произойти только посредством применения государственной силы принуждения или посредством национального суверенитета. Даже если это приведет к некоторой фрагментации, это все равно лучше, чем вообще не иметь никакого механизма управления. Только, пожалуйста, не используйте это как способ изменить то, что работает. Не ремонтируйте то, что уже работает. Я думаю, что тот способ,

которым мы успешно организовали за последние 30 лет техническое управление интернетом, техническими ресурсами, в целом работает. Поэтому, пожалуйста, не ломайте то, что уже работает. Давайте продолжим работать так же, как мы это делали. Спасибо.

ЯНИС КАРКЛИНС:

Большое спасибо. Теперь я попрошу посла ответить на вопросы о статистике и доступе к интернету, о преодолении цифрового неравенства, а также на процедурные вопросы об участии в переговорах наблюдателей и комментариев, а также о том, будет ли текст Ред1 опубликован.

ЭКИТЕЛА ЛОКААЛЕ:

Во-первых, позвольте мне выразить признательность за огромную поддержку, которую мы получили от Департамента по экономическим и социальным вопросам ООН, который выполнял функции секретариата. Их работа великолепна. И, возможно, Дениз, если вы не против, присоединитесь к нам, чтобы помочь прояснить некоторые моменты, которые могут оказаться в компетенции секретариата. Коллеги, прежде всего позвольте мне поблагодарить вас за очень добрые слова о Проекте 0. Он стал таким благодаря вашим комментариям и предложениям, к которым мы отнеслись очень серьезно. Мы намерены продолжать так же до конца этого процесса.

Мы приняли во внимание множество позитивных комментариев относительно экоустойчивости механизмов финансирования IGF и т. д. Это постоянная роль технического сообщества, мультистейкхолдерное взаимодействие и так далее. Переходя сразу к вопросам, я согласен с Анриеттой, что существует определенная обеспокоенность относительно того, как в проекте были представлены или оформлены статистические данные. Эти вопросы поднимались также рядом делегаций в Нью-Йорке. На самом деле мы сейчас изучаем проект, чтобы понять, как их лучше представить или, возможно, ради краткости, исключить те данные, которые могут оказаться бесполезными. Этот вопрос изучается. Конечно, не умаляя того факта, что цифровой разрыв в повестке дня по-прежнему сохраняется. Разрыв, который не учитывает интересы людей с ограниченными возможностями и других маргинализированных групп.

Роль механизмов финансирования, мы также учитываем и это. Это было названо одним из важных приоритетов для значительного числа заинтересованных сторон. Мы рассматриваем вопрос о том, как это сделать, поскольку в итоговом документе мы, возможно, не сможем окончательно решить вопрос о механизмах финансирования. Одним из рассматриваемых нами вариантов является предложение ряда групп предоставить рабочей группе возможность проработать детали того, как будет осуществляться финансирование направлений деятельности и работы ВВУИО.

То же самое касается измерений и целей, а также некоторых других конкретных работ, которые необходимо выполнить, чтобы гарантировать, что мы можем их измерить.

Что касается процедурного вопроса, коллеги, я уверен, что вы согласитесь с послем Яниной и мной в том, что мы действительно попытались расширить границы участия заинтересованных сторон. Но в то же время мы не хотим стать теми двумя послами, которые пришли и нарушили все правила Организации Объединенных Наций. Поэтому мы делаем это творчески, но в то же время аккуратно, чтобы не нарушать правила межправительственных переговоров. Я уверен, что вы любезно согласитесь со мной, что переговоры по текстам, по крайней мере на данном этапе, пока правила не будут изменены, во многом ведутся между государствами-членами или среди государств-членов.

Мы попытались создать пространство возможностей, чтобы заинтересованные стороны могли внести свой вклад. В 2015 году, например, наблюдалось улучшение. Поскольку заинтересованные стороны были фактически допущены в Генеральную ассамблею и даже рассмотрены их предложения, мы очень активно ищем возможности немного расширить это пространство. Но я не могу здесь и сейчас обещать, что мы будем гарантировать, что это произойдет, из-за реального существующего риска того, что некоторые государства-члены украдут процесс и заявят, что он больше не ведется в

соответствии с правилами и положениями межправительственных переговоров.

Поэтому подождите немного. Это то, что мы сейчас обдумываем. И конечно, консультируемся с секретариатом ООН, чтобы оценить возможности. Но я не могу дать вам прямого ответа, что двери будут открыты для всех желающих. Мне бы этого хотелось, потому что именно к этому лежит мое сердце, но есть четыре столпа норм и положений, если вы понимаете, о чем я.

Дениз к вашим услугам. Хотите ли вы узнать о версиях и о том, следует ли их обнародовать? У нас возникли определенные логистические проблемы. Мы по-прежнему намерены сделать этот процесс максимально открытым и прозрачным. Однако даже по итогам переговоров с государствами-членами на прошлой неделе возможность внести все предложения и отслеживать изменения в тексте, поступившие только от государств-членов, по-моему, увеличила объем проекта примерно с 10 до 30 или 90 страниц, с 10 000 слов до 35 000 слов. По практическим соображениям нам иногда приходилось думать о том, как сделать это эффективно, отразить главное, не перегружая процесс слишком большим количеством подробностей или текста. Но объяснит это вам Дениз из DESA ООН. Спасибо.

ДЕНИЗ СУЗАР (DENIZ SUZAR): Спасибо. Начнем с последнего замечания посла. Все предложения по Проекту 0 от правительственных и неправительственных заинтересованных сторон распространяются среди всех государств-членов посредством ориентировочной электронной таблицы. Если вы зайдете на сайт ВВУИО+20, то увидите, что теперь там есть две электронные таблицы, которые государства-члены также получили для информированного ведения своих переговоров. Существует одна электронная таблица по государствам-членам и еще одна — по неправительственным организациям. Она еще не до конца заполнена. Все материалы принимаются в электронном текстовом виде.

После запуска Ред1 мы будем руководствоваться рекомендациями сокоординаторов. Но существует еще практика публикации Ред1 в интернете. Опять же, в ходе консультаций мы будем руководствоваться указаниями сокоординаторов относительно того, какие консультации будут письменными, а какие онлайн-консультациями, чтобы получить все отзывы по Ред1. Но мы и сокоординаторы были бы весьма признательны, если бы все предложения по Ред1 были непосредственно в параграфах или в пропущенных параграфах, чтобы всем заинтересованным сторонам было легко их понять.

ЯНИС КАРКЛИНС:

Большое спасибо. Хочу также сказать, что за нашей работой на заседании удаленно следят около 100 участников. Я вижу, что у микрофона выстроилась очередь человек семь или восемь. Пожалуйста, без лишних слов, ваш комментарий или вопрос, сэр.

ИСПРАЭЛЬ РОСАС (ISRAEL ROSAS):

Спасибо. Я Исраэль Росас из Общества Интернета. Ваше Превосходительство, я хочу поблагодарить Вас и DESA ООН за открытость, которую вы проявили по мере развития процесса. Как уже упоминалось ранее, мы отметили Проект 0 как хорошее начало для переговоров, поскольку он отражает многое из того, что вы услышали от сообщества. Но мы также хотели бы отметить, что для достижения действенного результата его необходимо совершенствовать. Поскольку до встречи на высшем уровне осталось всего несколько недель, мы осознаем сложность достижения позиций на данном этапе. Хотя наши предложения направлены на облегчение этой задачи, они могут быть эффективными только в том случае, если процесс будет максимально эффективным, поэтому мы благодарны Вам за приложенные усилия. Регулярно публикуемые версии текста позволят нам мобилизовать экспертные знания и предложить идеи для урегулирования разногласий с той скоростью, которая вам нужна.

Мы с уважением представляем четыре первоочередные задачи, которые следует учитывать по мере продвижения

вперед. Во-первых, используйте концепцию ВВУИО в качестве путеводной звезды. Подтвердите концепцию ВВУИО и итоги Женевского и Тунисского саммитов в качестве основы для обзора ВВУИО+10, следуя подходу ВВУИО+10. Такая преемственность позволяет формировать отчет на основе консенсусных принципов, которые уже работают.

Во-вторых, опирайтесь на то, что работает, на масштаб и влияние. Направления действий ВВУИО остаются верной дорожной картой. Дайте приоритет открытым мультистейкхолдерным и функционально совместимым методам внедрения во всех сферах участия ООН. Включая Глобальный цифровой договор. Достижения являются результатом масштабирования воздействия, а не умножения процессов.

В-третьих, необходимо укрепить экосистему IEF наилучшим возможным способом. Для того чтобы постоянный мандат имел смысл, отчет по ВВУИО+10 должен стать основой для поиска кратчайшего пути к экоустойчивому долгосрочному рефинансированию, а не откладывания этого вопроса на дальнейшее рассмотрение.

И четыре, назовите условия, необходимые для реализации всего этого. Лидеры [обеспечивают условия], которые все заинтересованные стороны могут использовать сейчас для поддержки значимой связности и открытого, безопасного и надежного интернета с глобальным подключением.

При реализации всех этих четырех задач, пожалуйста, держите мультистейкхолдерную модель на переднем плане и в центре внимания. Продолжайте плотно консультироваться с неправительственными заинтересованными сторонами по мере совершенствования формулировок. Ни одна заинтересованная сторона не сможет реализовать эту повестку дня в одиночку, и без конструктивного сотрудничества мы потеряем возможность добиться успеха. Благодаря прозрачности актуальных данных мы можем использовать целевые формулировки и доказательства, которые позволят быстрее сократить разрывы. Спасибо.

ЯНИС КАРКЛИНС:

Спасибо за ваш комментарий. Следующим будет вот тот джентльмен.

СЕБАСТЬЕН БАШОЛЕ
(SÉBASTIEN BACHOLLET):

Я буду говорить по-французски. Наденьте наушники, чтобы слушать перевод. Меня зовут Себастьян Башоле. До четверга я был председателем EURALO и соорганизатором IGF во Франции.

Прежде всего, я считаю, что участникам следует говорить на языках, доступных для перевода. И я хотел бы призвать коллег, присутствующих здесь, говорить на родном языке. Я хотел бы поблагодарить синхронных переводчиков. Разумеется, я говорю от своего имени, и у меня нет заранее подготовленной

речи. Мы поддерживаем продолжение работы IGF и хотим поддержать IGF. Мы также хотим поддержать все субрегиональные структуры IGF. Они также заслуживают нашего внимания, и нам следует по-прежнему придерживаться принципа «снизу-вверх».

ICANN действительно является корпорацией, которая занимается уникальными идентификаторами, и, следовательно, частью технического сообщества, но это также мультистейкхолдерная структура. И каждая из этих заинтересованных сторон может решать проблемы в других областях. Я стараюсь быть голосом конечных пользователей в архитектуре ВВУИО+20 и IGF. И я стараюсь донести голос гражданского общества на этих форумах.

Я не буду придерживаться правила двух минут, потому что я не знаю, когда нужно остановиться, поэтому я просто продолжу. Мы также часто говорим о модели с участием многих заинтересованных сторон. Я считаю, что существует несколько моделей с участием многих заинтересованных сторон, и модель ICANN — одна из них. Это хорошо работает для ICANN. Это могло бы с успехом работать и в других областях, но я считаю, что можно было бы использовать и другие типы моделей с участием многих заинтересованных сторон.

Наконец, я хотел бы пригласить Его Превосходительство на Форум IGF в Париже 13 ноября. Спасибо за организацию этого заседания.

ЯНИС КАРКЛИНС:

Спасибо за эти комментарии, Себастьян. Слово следующему выступающему. Вам слово.

ПАЛОМА ЛАРА КАСТРО
(PALOMA LARA CASTRO):

Меня зовут Палома Лара Кастро. Я представляю компанию Derechos Digitales. Мы — латиноамериканская организация, работающая в области прав человека. Мы также входим в состав Коалиции ВВУИО, Гендерной коалиции и Глобального форума по цифровому правосудию.

Прежде всего, мы хотели бы поблагодарить посла за ваши постоянные усилия по обеспечению соблюдения прав человека, а также за вашу приверженность концепции мультистейкхолдерного взаимодействия. Мое выступление сосредоточено на одном тематическом и двух сквозных приоритетах, которые, по нашему мнению, имеют решающее значение для укрепления Проекта 0 и обеспечения того, чтобы ВВУИО+20 предоставила нам оперативную подотчетную концепцию для обеспечения основанного на правах человека и инклюзивного цифрового будущего, ИИ, гендерного равенства и корпоративной подотчетности.

Сначала об ИИ. Мы приветствуем внимание, уделяемое Проекту 0, однако призываем к формулировке, в большей мере основанной на правах человека. Управление ИИ должно гарантировать, что права и основные свободы человека будут реализовываться и защищаться на протяжении всего жизненного цикла технологии и что не будет использоваться ни одна система, несовместимая с международным правом в области прав человека. В тексте также должны быть подтверждены цифровой суверенитет и право на развитие, что позволит всем странам формировать собственную нормативно-правовую базу, отстаивая при этом общественные ценности и инклюзивность. Мы настоятельно призываем включить положения об обязательной оценке воздействия, транспарентности и отчетности о серьезных инцидентах, связанных с ИИ.

Теперь о гендерном равенстве. Хотя мы считаем, что идеальным подходом будет создание специального направления по вопросам гендерного равенства, если направления действий не будут возобновлены, мы считаем, что крайне важно обеспечить эффективный учет гендерной проблематики во всех из них, выйдя за рамки того, что впервые было озвучено в пункте 131. Это означает комплексный гендерный подход в таких областях, как управление данными, искусственный интеллект, наращивание потенциала и цифровая инклюзивность, а не рассмотрение гендера просто как дополнительной проблемы

или вопроса, который касается только женщин и девочек. Гендерное равенство должно быть включено в межсекционный подход, включающий гендерно-разнообразные группы, и реализовано с помощью измеримых показателей, механизмов отчетности, обязательных оценок гендерного воздействия политик в области ICT и ИИ, а также участия заинтересованных сторон с гендерным разнообразием в процессах внедрения и обзора. Мы также призываем признать существование цифрового и опосредованного гендерно-обусловленного насилия (DFGBV), и необходимость борьбы с ним. Однако нам необходимо придерживаться сбалансированного подхода, который действительно поддерживает весь баланс прав.

В-третьих, о корпоративной ответственности. Это последнее, о чем я хочу сказать. Мы решительно поддерживаем пункт 83 Проекта 0, но настоятельно призываем расширить его, включив в него ответственность за несоблюдение Руководящих принципов ООН в сфере предпринимательской деятельности и прав человека. Субъекты частного сектора оказывают огромное влияние на динамику интернета. В некоторых случаях они даже крупнее, чем страны глобального юга, поэтому они должны нести ответственность за дискриминацию алгоритмов, вред, причиняемый в интернете, и непредоставление доступа к средствам правовой защиты. Государство должно взять на себя обязательство проводить обязательную проверку соблюдения прав человека в

отношении технологических компаний, а также обеспечить независимый надзор и эффективное возмещение ущерба в случае нарушений прав человека, допущенных ими. Спасибо.

ЯНИС КАРКЛИНС:

Большое спасибо за эти искреннии комментарии. Есть еще желающие? Нет? Тогда, пожалуйста, микрофон справа от меня.

ТОРСТЕН КРАУЗЕ (TORSTEN KRAUSE):

Спасибо. Доброе утро. Здравствуйте, меня зовут Торстен Краузе. Я работаю в Фонде цифровых возможностей в Германии. Я сотрудничаю с Динамической коалицией по правам ребенка, Форумом по управлению интернетом, а также с EURALO здесь, в ICANN. Я говорю от собственного имени. А как политолог и исследователь прав детей я бы хотел затронуть еще одну группу.

Как вы, возможно, знаете, в 1989 году Генеральная Ассамблея Организации Объединенных Наций приняла Конвенцию о правах ребенка, чтобы гарантировать уважение прав детей, признание их уязвимой группой и реализацию их прав. С точки зрения прав ребенка мы считаем, что ссылка в пункте 6 статьи на верховенство права имеет важнейшее значение для построения информационного общества, ориентированного на человека. В этой связи мы хотим подчеркнуть необходимость соблюдения Конвенции ООН о правах ребенка

как краеугольного камня подхода, основанного на правах человека.

Я хотел бы предложить две поправки к документу. Во-первых, по пункту 46: «Чтобы обеспечить наилучшие интересы детей и их личную неприкосновенность в цифровой среде, необходимо уважать и реализовывать их права на защиту, обеспечение и участие в сбалансированном подходе, не отдавая приоритет одному праву над другим».

Второе предложение в качестве поправки к пункту 59: «Мнения детей должны быть представлены либо ими самими, либо защитниками прав детей, чтобы гарантировать, что их взгляды будут учтены при управлении интернетом в соответствии со статьей 12 Конвенции Организации Объединенных Наций о правах ребенка». Благодарим всех за терпение и участие.

ЯНИС КАРКЛИНС:

Большое спасибо за предложенные поправки. Мы предоставим послу стенограмму этого заседания с вашими комментариями. Пожалуйста, теперь микрофон слева от меня.

ЖАКЛИН ПИГАТТО
(JACQUELINE PIGATTO):

Большое спасибо. Благодарю Вас, господин посол, за эту возможность. Меня зовут Жаклин Пигатто. Я выступаю от имени организации Data Privacy Brazil, а также являюсь частью

Глобальной коалиции по цифровым правам ВВУИО, поэтому я поддерживаю предыдущие заявления моих коллег.

Я хотела бы подчеркнуть, что в ходе предыдущих консультаций, в том числе с участием правительств, неоднократно упоминались Руководящие принципы Сан-Паулу с участием многих заинтересованных сторон, согласованные в прошлом году на конференции NETmundial+10 в целях укрепления и развития модели с участием многих заинтересованных сторон. Я также хотела бы высказать нашу обеспокоенность в связи с рисками сужения мандата IGF и рисками неверного толкования управления интернетом, которое отличается от Тунисской программы, что отделяет IGF от более широкой политики и управления в области цифровых технологий.

Я бы говорила об этом в первую очередь. Спасибо еще раз за предоставленную возможность.

ЯНИС КАРКЛИНС:

Большое спасибо. Пожалуйста, Ана.

АНА АМОРОЗУ ДАШ НЕВЕШ
(ANA AMOROSO DAS NEVES):

Спасибо. Я буду говорить по-португальски. Я жду. Пока ждем.
Я думаю, это номер 7, не так ли?

Доброе утро, господин посол Локаале, господин Карклинс, уважаемые участники, Дениз. Я хотела бы остановиться на нескольких вопросах, касающихся IGF. Меня зовут Ана Невеш.

Извините, я не представилась. Я из Португалии и также член GAC. Меня беспокоят формулировки Проекта 0 в отношении IGF. Потому что там рассмотрено намного больше технических аспектов, чем необходимо. Речь идет о цифровой трансформации. Поэтому я принимаю во внимание различные организации ООН и другие организации. Я считаю, что необходимо найти способ организации совместной работы так, чтобы IGF стал тем пространством, которое было задумано в Тунисской программе, и охватывал все темы, которые будут обсуждаться в будущем, и чтобы прекратилась конкуренция между различными форумами. Правительства воюют между собой и вступают в споры по различным вопросам на различных форумах. Таким образом, ВВУИО+20 следует использовать для повышения точности и согласованности методов работы этих форумов. Должны использоваться действительно ценные механизмы взаимодействия между всеми сторонами, и они должны быть официально признаны.

Все это важно как ответ на движение за участие многих заинтересованных сторон, и Комиссия по технологиям должна подумать о том, каким должен быть ее мандат. Это пространство, где мы могли бы обсуждать и анализировать различные отчеты, но оно должно быть и чем-то большим. В него должны привлекаться не только правительства, но и другие заинтересованные стороны. Это следует переосмыслить и переделать. Спасибо.

ЯНИС КАРКЛИНС:

Спасибо за эти комментарии, Ана. Следующий, пожалуйста, слева от меня.

АШУТОШ АХИЛЕШ
МАХАРАДЖ (ASHUTOSH
AKHILESH MAHARAJ):

Спасибо, Ваше Превосходительство. Меня зовут Ашутеш. Я стипендиат конференции ICANN84 из Фиджи.

Мой комментарий в основном исходит из точки зрения жителей малых островных развивающихся государств. Если бы в проекте можно было осветить как процесс, так и уникальные проблемы, с которыми сталкиваются эти малые островные развивающиеся государства в процессе достижения результатов ВВУИО, особенно в таких областях, как связность, доступность и отказоустойчивость, то страны добились бы значительных успехов, однако они сталкиваются со структурными барьерами, такими как географический масштаб и ограниченность ресурсов.

Мой вопрос заключается в том, каким образом Отчет ВВУИО+20 гарантирует, что голос отдаленных сообществ малых островных развивающихся государств будет должным образом представлен при формировании цифровой повестки дня на период после 2025 года, а также может ли проект включать более четкое признание климатической уязвимости как ключевого фактора, влияющего на развитие ICT в островных государствах, поскольку для малых островных развивающихся

государств цифровая отказоустойчивость и устойчивость к изменению климата идут рука об руку, и эта связь могла бы быть четко отражена в итоговом документе. Спасибо.

ЯНИС КАРКЛИНС:

Большое спасибо. Я, возможно, выслушаю еще несколько комментариев и вопросов, прежде чем попросить господина посла ответить на них. Прошу вас.

ЭЛОННАИ ХИКОК (ELONNAI
HISOKOK):

Большое спасибо. Меня зовут Элоннай Хикок, я из Глобальной сетевой инициативы (GNI). Мы представляем собой мультистейкхолдерную сеть, работающую над обеспечением ответственного ведения бизнеса. Мы также являемся членом Глобальной коалиции по цифровым правам, и я поддерживаю то, что сегодня сказали мои коллеги. Мы приветствуем Проект 0 и считаем, что это сильный проект, в котором есть несколько элементов, которые следует отстаивать на протяжении переговоров, включая разделы о правах человека, IGF, участии многих заинтересованных сторон в управлении интернетом.

Мое сегодняшнее выступление посвящено подотчетности частного сектора. Мы приветствуем текст об ответственности частного сектора в пункте 83, но считаем, что его можно усилить, указав на обязанность компаний проводить комплексную проверку соблюдения прав человека и оценку

воздействия на права человека на протяжении всего жизненного цикла продукта при разработке и реализации политик и при выходе на новые рынки, подчеркнув необходимость транспарентности, независимой координации и средств правовой защиты, особенно в отношении модерации контента, алгоритмических систем и наблюдения. Четкое формулирование подотчетности частного сектора и признание Руководящих принципов ООН имеет важное значение для установления ясных стандартов и общего понимания обязательств и ответственности, ожидаемых от частного сектора. Такая ясность позволяет защитить права пользователей и помогает оградить их от злоупотреблений со стороны правительства в виде чрезмерно широких правил и таких действий, как отключение интернета. Большое спасибо.

ЯНИС КАРКЛИНС:

Большое спасибо за ваши комментарии. Теперь слово выступающему слева от меня.

ДХРУВ ДХОДИ (DHRUV DHODY):

Спасибо. Меня зовут Дхрув Дходи, я из Совета по архитектуре Интернета (IAB) Инженерной проектной группы Интернета (IETF), ведущей организации по разработке стандартов для глобального интернета.

Прежде всего, мы благодарим сокоординаторов за их лидерство в руководстве процессом в целом. Мы особенно

ценим то, что вы пришли в ICANN и смогли на практике оценить подход с участием многих заинтересованных сторон, который IETF также применяет в своей уникальной манере. По мере того, как дело идет к межправительственным переговорам, мы надеемся, что для модели с участием многих заинтересованных сторон сохранится та сильная формулировка, которая у нас есть в настоящее время.

При значимом участии всех заинтересованных сторон, включая нас, техническое сообщество и IAB, мы подтверждаем нашу приверженность этому процессу и будем вносить свой вклад в виде экспертных знаний по мере необходимости. Мы приветствуем решительные формулировки в отношении единого глобального совместимого интернета и избежания фрагментации в Проекте 0, на что уже указывал Куртис, генеральный директор ICANN, а также в отношении содействия экоустойчивости всех цифровых технологий. Они имеют решающее значение для дальнейшей стабильности и роста интернета. И мы надеемся, что они не будут ослаблены и утрачены по мере продвижения процесса в ходе переговоров. Кроме того, явный отказ от таких практик, как цензура, слежка, отключение интернета, а также приверженность принципам экоустойчивого развития имеют решающее значение для поддержания доверия во всех наших цифровых средах и обеспечения того, чтобы интернет продолжал оставаться движущей силой инноваций и развития для всех.

Спасибо. Мы благодарим сокоординаторов, Департамент по экономическим и социальным вопросам ООН. Мы готовы продолжить наше взаимодействие, чтобы гарантировать, что результат будет отражать общие принципы интернета, которых мы все придерживаемся. Спасибо.

ЯНИС КАРКЛИНС:

Большое спасибо. Посол, могли бы вы кратко ответить на заданный вопрос и на освещение проблем климата в проекте?

ЭКИТЕЛА ЛОКААЛЕ:

Большое спасибо. Позвольте мне повторить, что мы регистрируем все эти замечания. Дениз делает это. Также здесь с нами находятся двое наших коллег, Тони и [неразборчиво]. Мы принимаем все ваши комментарии, не волнуйтесь. Если я их не комментирую, это не потому, что мы их игнорируем. Мы примем их к рассмотрению.

Что касается вопроса малых островных государств, то в проекте мы попытались отнести их к числу стран, которым необходимы меры по преодолению цифрового разрыва. У меня нет конкретного номера пункта, но там есть параграф, в котором перечислены развивающиеся страны, малые островные государства и так далее. Но я думаю, мы понимаем вашу точку зрения о том, что нам, возможно, нужна более заметная и согласованная ссылка на проблемы малых

островных государств, поэтому точка зрения принята к сведению.

Аналогичным образом в проекте есть раздел, посвященный экологическим и этическим аспектам. Основная идея этого раздела заключалась в том, чтобы отразить экологические проблемы в рамках цифрового управления, а также отметить, что некоторые из новых технологий потребуют много энергии, например, ИИ и центры обработки данных. И это может привести, если не принять должных мер, к дальнейшей деградации окружающей среды. Мы вернемся к этим вопросам на заседании. Мы получили весьма положительные отзывы от государств-членов, а также других заинтересованных сторон о том, как можно усилить этот раздел. И мы учтем этот момент. Спасибо.

ЯНИС КАРКЛИНС:

Большое спасибо, господин посол. У удаленных участников есть еще вопросы? Вопросы? Комментарии? Нет, ничего. У нас осталось 10 минут. Пожалуйста, помните об этом, планируя свои комментарии. Будьте немногословны. Пожалуйста, микрофон справа от меня.

НЕНАЗВАВШАЯСЯ
ЖЕНЩИНА:

Пожалуйста, говорите немного медленнее.

НЕНАЗВАВШИЙСЯ
МУЖЧИНА:

[Иностранный язык] ...IGF, а также, я думаю, некоторые моменты, которые были отражены в ходе обсуждений в этой неформальной консультативной группе, на региональном, субрегиональном и молодежном форуме по управлению интернетом (YIGF). И здесь я хотел бы еще раз подчеркнуть важность равноправного доступа и ответственности за цифровое будущее, ориентированное на человека, а также сильного представительства молодежи как уважаемых соавторов этого процесса. Поскольку здесь, в ICANN, у нас также есть Программы NextGen и Fellowship. Я участник программы Fellowship. Я думаю, что это очень хорошая платформа, чтобы еще раз подчеркнуть, как сделать молодежь активным участником этого процесса. Это очень важно, поскольку у нас также есть совместный проект, от почти 70 молодежных лидеров из 18 стран Азиатско-Тихоокеанского региона, который мы ранее представили.

Этими предложениями мы хотим подчеркнуть, что в части ответственности и инклюзивности необходимо признать, что мы, молодежь, не являемся бенефициарами этой цифровой эпохи, но мы также являемся соавторами этого будущего. Призываю к признанию нас, молодёжи, как устойчивой группы заинтересованных сторон, и необходимости структурировать механизмы инклюзивного участия. Это то, что мы уже включили как в письменный, так и в устный формат. Здесь мы снова хотим призвать к принятию ключевых мер по обеспечению равноправного доступа и цифровой

инклюзивности, усилению подотчетности и управления, ориентированного на человека, а также признанию молодежи как устойчивой группы заинтересованных сторон. Здесь я просто хочу выразить свою благодарность за то, что вы даете нам возможность построить более инклюзивное и в то же время благоприятное будущее. Большое спасибо.

ЯНИС КАРКЛИНС:

Спасибо. Теперь следующий комментарий с микрофона слева от меня.

СУКРИТИ ДЖАЙН (SUKRITI JAIN):

Спасибо. Меня зовут Сукрити, я представляю Центр управления коммуникациями, Дели, Индия. Мы — академическая исследовательская организация, работающая в области цифровых прав и управления технологиями. Наши рекомендации будут основываться на консультациях с заинтересованными сторонами в Индии по итогам ВВУИО+20. Я хотела бы начать с одобрения подхода Проекта 0, основанного на правах человека, с признанием инклюзивности, доступности и равенства. Мы также приветствуем усилия координаторов по поиску предложений в ходе многочисленных консультаций.

Мы хотим подчеркнуть, что, хотя в Проекте 0 и признаются глобальные различия в реализации концепции ВВУИО, в нем не признаются структурные неравенства, которые

препятствуют развитию и участию большей части стран глобального юга. Хотя похвально, что в Проекте 0 рекомендуются механизмы передачи технологий и финансирования для поддержки развития и инклюзивности, в него следует включить конкретные обязательства правительств, частного сектора и других заинтересованных сторон по обеспечению такой реализации. Мы считаем важным, чтобы в Проекте 0 был сделан акцент на подотчетности и ответственности частного сектора за нарушения прав человека.

Мы также считаем, что Проект 0 должен дополнительно потребовать от технологических корпораций и предприятий, разрабатывающих технологии ИИ, принятия мер по обеспечению алгоритмической подотчетности и транспарентности в отношении разработки ответственного ИИ. Мы подчеркиваем необходимость демократизации доступа к ИИ и инфраструктуре для обеспечения наличия экосистем ИИ по всему миру, а не концентрации этой отрасли на глобальном севере. Мы также подчеркиваем необходимость внедрения концепций прав человека и более широкого определения безопасности ИИ для правительств, использующих ИИ. Большое спасибо.

ЯНИС КАРКЛИНС:

Спасибо за ваш комментарий. У нас осталось пять минут до конца заседания. Прошу вас.

АНТУАН БАРБРИ (ANTOINE
BARBRY):

Я буду говорить по-французски. Говорите медленнее, переводчики сегодня не так много практиковались. Меня зовут Антуан Барбри. Я представляю Международную организацию франкофонии.

Мы приняли участие в этом процессе, и я хотел бы подчеркнуть тот факт, что этот процесс придает большое значение цифровой инклюзивности. Но я хотел бы также подчеркнуть один момент, о котором часто забывают. Помимо стоимости доступа к цифровой инфраструктуре, есть еще один фактор, которому не уделяется должного внимания. Это культурное и языковое многообразие контента.

Как можно утверждать, что интернет является инклюзивным, если у людей нет доступа к местному контенту на их родном языке? Это момент отсутствия инклюзивности. Если язык вашей страны не является доминирующим, вы можете получить доступ только к тому контенту, который вы не понимаете. Таким образом, я хотел бы подчеркнуть важность выхода за рамки культурного многообразия и реального достижения многообразия контента. И это тем более важно, учитывая современные разработки ИИ. Искусственный интеллект обучается ограниченному количеству языков, и мы знаем, что это еще больше усилит предвзятость ИИ. Поэтому мы должны обеспечить прозрачность алгоритмов. Алгоритмы должны обучаться на разнообразных данных и

разнообразных языках. Мы также должны способствовать развитию местного контента, и я хотел бы поблагодарить ICANN за усилия, которые они предприняли в этом направлении.

ЯНИС КАРКЛИНС:

Антуан, спасибо за ваши комментарии. Я полагаю, этот комментарий будет последним. Вам слово слева.

МИРАКЛ ОНЬЕБУЧИМ
(MIRACLE ONYEBUCHIM):

Меня зовут Миракл, я стипендиат конференции ICANN84. Я хочу выразить особое уважение, [неразборчиво], Вашему Превосходительству. Я — уроженец Нигерии, но живу и работаю в США. Благодаря этому у меня есть уникальная возможность сочетать опыт, полученный в развивающейся экономике, такой как Нигерия, с жизнью и профессиональной деятельностью в развитой экономике, как США. В настоящее время я работаю в Лаборатории кибербезопасности Университета Мэриленда в Балтиморе Каунти.

Ваше Превосходительство, меня волнует не только настоящее, но и будущее. Моя работа направлена на то, чтобы сделать интернет будущего инклюзивным. Я хочу подтвердить опасения, высказанные в пунктах 14 и 44 Проекта 0, где говорится о будущем поколении и цифровом разрыве.

В ходе проделанной мной работы мы столкнулись с одним из главных заблуждений, когда говорим о цифровом разрыве: мы

думаем, что это касается только развивающихся экономик. Но я хотел бы предложить вам лучше понять эту обеспокоенность. Потому что даже в США, где я работаю, мы видим, что существует огромный цифровой разрыв в том, как мы готовим студентов и молодежь к интернету будущего. Мы видим, что люди с обеспеченными родителями, которые могут позволить себе дополнительные занятия, позволить себе инструменты для своих детей, уже имеют значительное преимущество перед студентами или людьми, которые живут в не столь обеспеченных семьях или в более бедных районах. И нет никакой реальной заботы или продуманных усилий, чтобы обеспечить равноправный доступ будущего поколения к интернету. Я думаю, что это то, на что в Проекте 0 необходимо обратить внимание. Мы хотим будущего, в котором у всех будет равный доступ и одинаковые возможности, а возможности интернета завтрашнего дня не будут зависеть от того, где вы живете или сколько денег у ваших родителей.

Я хотел бы призвать к тому, чтобы при этом мы не ограничивались только проблемами глобального юга, стран Африки к югу от Сахары и развивающихся экономик, а также развитых экономик, таких как США. В США, согласно работе, проделанной CSTA, лишь около 12% из 50 штатов на самом деле прилагают очень сознательные усилия для того, чтобы обеспечить инклюзивность и равноправие учащихся в сфере образования с детского сада по 12 класс. Я хочу, чтобы в ходе

ВВУИО также уделялось внимание ситуации в экономически развитых странах, чтобы это было максимально инклюзивным. Большое спасибо.

ЯНИС КАРКЛИНС:

Спасибо. Сейчас ровно 12:00. Заседание должно заканчиваться сейчас. Но поскольку мы начали с опозданием на две минуты, я предоставляю еще одному человеку возможность взять слово, прежде чем предоставить послу возможность выступить с заключительным словом. Прошу вас.

САДИЧЧХА СИЛВАЛ
(SADICHCHHA SILWAL):

Большое спасибо за предоставленную возможность. Меня зовут Садиччха Силвал, я из Непала и представляю программу NextGen ICANN.

Поскольку мы находимся в процессе анализа отчета ВВУИО+20, я хочу повторить все комментарии и вопросы предыдущих докладчиков. Наряду с этим я хочу подчеркнуть один важный вопрос. Более 60% населения мира сталкивается с рядом ограничений в интернете, включая отключение интернета, блокировку DNS и слежку. Хотя в проекте подчеркивалось проникновение сети интернет, это ограничение увеличило цифровой разрыв, лишив миллионы людей доступа к информации, свободе и цифровым правам. Мы должны в первую очередь заняться решением проблем

политически мотивированного отключения интернета, злоупотребления DNS и слежки, чтобы гарантировать, что интернет не станет инструментом сужения гражданского пространства, а останется платформой для расширения прав, возможностей и инклюзивности. Спасибо.

ЯНИС КАРКЛИНС:

Большое спасибо. Господин посол, у вас есть 35 секунд для заключительного слова.

ЭКИТЕЛА ЛОКААЛЕ:

Все, что я могу сказать за эти 35 секунд, — это спасибо за то, что вы так открыто поделились своими опасениями. Мы всегда это ценим и приложим все усилия, чтобы отразить это в итоговом документе.

Во-вторых, мы привержены модели с участием многих заинтересованных сторон и намерены придерживаться ее.

Третье — я думаю, мы здесь пробудем еще пару дней. Дениз, [неразборчиво], пожалуйста, встаньте, чтобы коллеги могли подойти и увидеть вас. [Неразборчиво] из албанской миссии и очень тесно сотрудничает с послом Яниной и мной. А затем, по-моему, выступил Тони из кенийской миссии. Мы здесь. Вы можете остановить нас в коридоре или зайти в какую-нибудь комнату, которую ICANN любезно предоставила нам, мы здесь, чтобы выслушать вас. Если есть вопросы, выскажите их нам.

Наконец, я знаю, что многие из вас приехали из стран... На самом деле, все. Не думаю, что здесь есть инопланетяне. Обратитесь к своим правительствам, к своим делегациям в Нью-Йорке. Если у вас есть вопросы, вызывающие опасения, которые вы хотели бы донести до нас через ваши делегации, ваши посольства в Нью-Йорке, пожалуйста, я призываю вас это сделать, поскольку таким образом они найдут свое отражение в ходе межправительственных переговоров. Хочу еще раз поблагодарить вас за то, что вы щедро уделите мне и моей делегации свое время. Спасибо.

ЯНИС КАРКЛИНС:

Большое спасибо. А теперь я воспользуюсь своими 25 секундами, чтобы поблагодарить вас за ваше присутствие здесь. Дениз, представитель DESA ООН, за ваше присутствие и готовность выслушать. Всем присутствующим в зале за участие, а также тем 100 онлайн-участникам, следивших за ходом этих консультаций. Большое спасибо. На этом я объявляю заседание закрытым.

[КОНЕЦ СТЕНОГРАММЫ]